Ku	/aZulu-Natal Provin /aZulu-Natal Provin fundazwe saKwaZul	ISIE		
Provincial Gazette • Provinsiale Koerant • Igazethi Yesifundazwe (Registered at the post office as a newspaper) • (As 'n nuusblad by die poskantoor geregistreer) (Irejistiwee njengephephandaba eposihhovisi)				
Vol. 7	PIETERMARITZBURG 11 APRIL 2013 11 kuMBASA 2013	B, No. 925		
AIDS offects us all	e power to prevent f A new struggle on is the cure	AIDS AIDS HELPLINE 0800 012 322 DEPARTMENT OF HEALTH		

N.B. The Government Printing Works will not be held responsible for the quality of "Hard Copies" or "Electronic Files" submitted for publication purposes



#### **IMPORTANT NOTICE**

The Government Printing Works will not be held responsible for faxed documents not received due to errors on the fax machine or faxes received which are unclear or incomplete. Please be advised that an "OK" slip, received from a fax machine, will not be accepted as proof that documents were received by the GPW for printing. If documents are faxed to the GPW it will be the sender's responsibility to phone and confirm that the documents were received in good order.

Furthermore the Government Printing Works will also not be held responsible for cancellations and amendments which have not been done on original documents received from clients.

No.		Page
	MUNICIPAL NOTICES	
25	Local Government: Municipal Property Rates Act (6/2004): Calling for inspection of valuation roll and lodging of objections	9
26	do.: Extension of public notice: Calling for inspection of valuation roll and lodging of objections	10

# The

**IMPORTANT NOTICE** 

# KwaZulu-Natal Provincial Gazette Function

will be transferred to the

# Government Printer in Pretoria

as from 26 April 2007

# NEW PARTICULARS ARE AS FOLLOWS:

**Physical address:** 

Government Printing Works 149 Bosman Street Pretoria Postal address:

Private Bag X85 Pretoria 0001

New contact persons: Louise Fourie Tel.: (012) 334-4686 Mrs H. Wolmarans Tel.: (012) 334–4591

Fax number: (012) 323-8805

E-mail addresses: Louise.Fourie@gpw.gov.za Hester.Wolmarans@gpw.gov.za

# Contact persons for subscribers:

Mrs J. Wehmeyer Tel.: (012) 334-4734 Tel.: (012) 334-4753

Fax.: (012) 323-9574

This phase-in period is to commence from **26 April 2007**, which is the closing date for all adverts to be received for the publication date of **3 May 2007**.

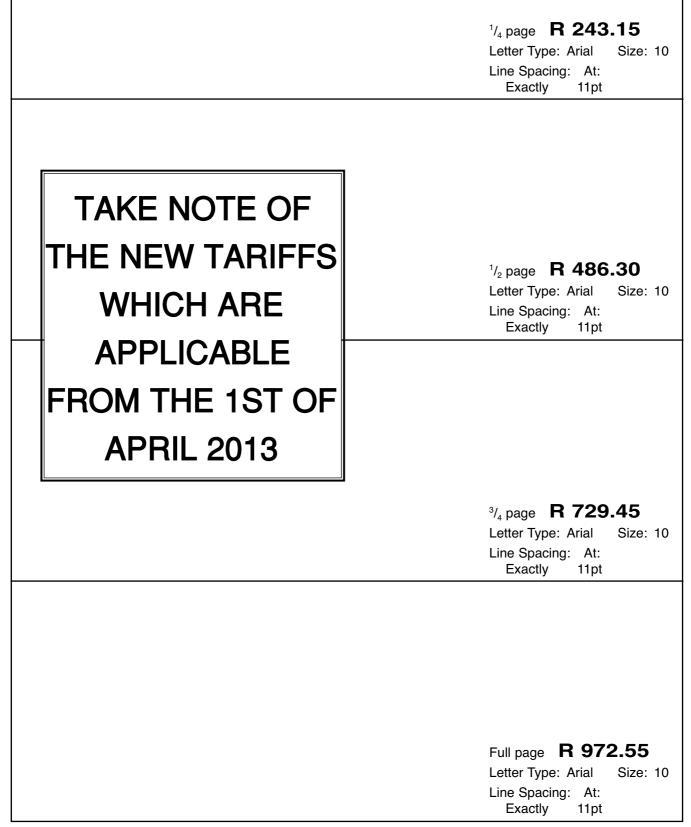
Subscribers and all other stakeholders are advised to send their advertisements directly to the **Government Printing Works**, one week (five working days) before the date of printing, which will be a Thursday.

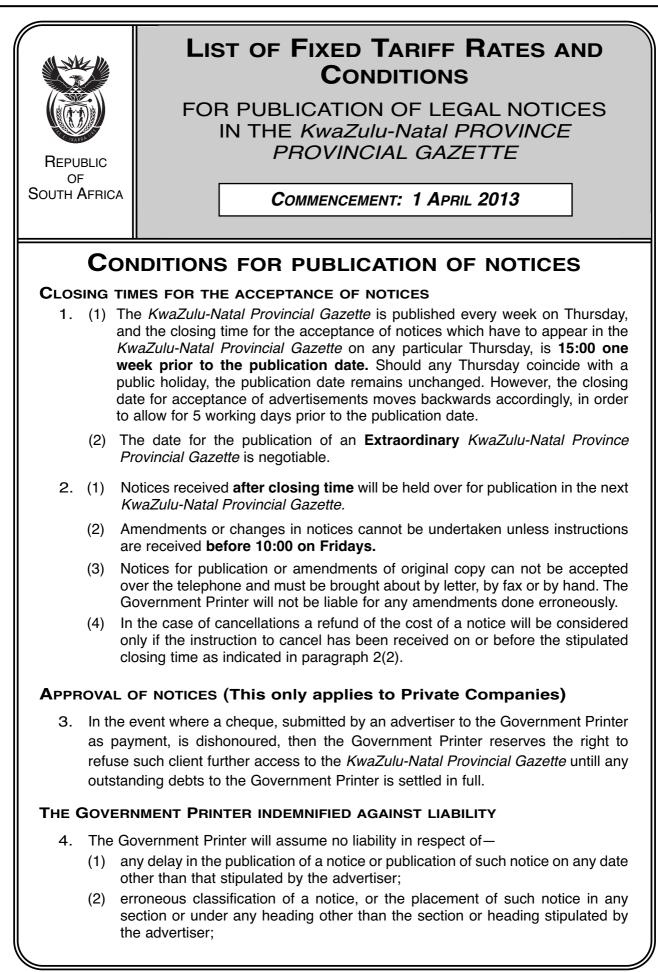
## Payment:

- (i) Departments/Municipalities: Notices must be accompanied by an order and official letterhead, including financial codes, contact person and address of Department.
- (ii) Private persons: Must pay in advance before printing.

It is the clients responsibility to ensure that the correct amount is paid at the cashier or deposited into the Government Printing Works bank account and also that the requisition/covering letter together with the advertisements and the proof of deposit reaches the Government Printing Works in time for insertion in the Provincial Gazette.

NO ADVERTISEMENTS WILL BE PLACED WITHOUT PRIOR PROOF OF PRE-PAYMENT.





(3) any editing, revision, omission, typographical errors, amendments to copies or errors resulting from faint or indistinct copy.

### LIABILITY OF ADVERTISER

5. Advertisers will be held liable for any compensation and costs arising from any action which may be instituted against the Government Printer in consequence of the publication of any notice.

# Сору

- 6. Notices must be typed on one side of the paper only and may not constitute part of any covering letter or document.
- 7. At the top of any copy, and set well apart from the notice, the following must be stated:

Where applicable

- (1) The heading under which the notice is to appear.
- (2) The cost of publication applicable to the notice, in accordance with the "Word Count Table".

### **PAYMENT OF COST (This only applies to Private Companies)**

- 9. With effect from 26 April 2007 no notice will be accepted for publication unless the cost of the insertion(s) is prepaid in CASH or by CHEQUE or POSTAL ORDERS. It can be arranged that money can be paid into the banking account of the Government Printer, in which case the deposit slip accompanies the advertisement before publication thereof.
- 10. (1) The cost of a notice must be calculated by the advertiser in accordance with the word count table.
  - (2) Where there is any doubt about the cost of publication of a notice, and in the case of copy, an enquiry, accompanied by the relevant copy, should be addressed to the Advertising Section, Government Printing Works, Private Bag X85, Pretoria, 0001 [Fax: (012) 323-8805], before publication.
- 11. Overpayment resulting from miscalculation on the part of the advertiser of the cost of publication of a notice will not be refunded, unless the advertiser furnishes adequate reasons why such miscalculation occurred. In the event of underpayments, the difference will be recovered from the advertiser, and the notice(s) will not be published until such time as the full cost of such publication has been duly paid in cash or by cheque or postal orders, or into the banking account.

- 12. In the event of a notice being cancelled, a refund will be made only if no cost regarding the placing of the notice has been incurred by the Government Printing Works.
- 13. The Government Printer reserves the right to levy an additional charge in cases where notices, the cost of which has been calculated in accordance with the Word Count Table, are subsequently found to be excessively lengthy or to contain overmuch or complicated tabulation.

### **PROOF OF PUBLICATION**

14. Copies of the *KwaZulu-Natal Provincial Gazette* which may be required as proof of publication, may be ordered from the Government Printer at the ruling price. The Government Printer will assume no liability for any failure to post such *KwaZulu-Natal Provincial Gazette(s)* or for any delay in despatching it/them.

# GOVERNMENT PRINTERS BANK ACCOUNT PARTICULARS

Bank:

ABSA

BOSMAN STREET

Account No.: 4057114016

Branch code: 632-005

Reference No.: 00000006

Fax No.: (012) 323 8805

## **Enquiries:**

Mrs. L. Fourie	Tel.: (012) 334-4686
Mrs. H. Wolmarans	Tel.: (012) 334-4591

#### **MUNICIPAL NOTICES**

The following notices are published for general information. gepubliseer. MR N.V.E. NGIDI MNR. N.V.E. NGIDI Director-General Direkteur-generaal 300 Langalibalele Street Langalibalelestraat 300 Pietermaritzburg Pietermaritzburg 11 April 2013 11 April 2013 Izaziso ezilandelayo zikhishelwe ulwazi lukawonkewonke. MNU. N.V.E. NGIDI Umqondisi-Jikelele 300 Langalibalele Street Pietermaritzburg 11 kuMbasa 2013

Onderstaande kennisgewings word vir algemene inligting

9

#### No. 25

11 April 2013



LOCAL MUNICIPALITY PUBLIC NOTICE

#### CALLING FOR INSPECTION OF VALUATION ROLL AND LODGING OF OBJECTIONS

#### VALUATION ROLL: July 2012 IMPLEMENTATION DATE: 1 July 2013 CLOSING DATE FOR OBJECTIONS: 30 MARCH 2013

Notice is hereby given in terms of Section 49(1)(a)(i) read together with section 78(2) of the Local Government: Municipal Property Rates Act, 2004(Act No.6 of 2004), hereinafter referred to as the 'Act", that the valuation roll for the Financial Years 2014 to 2017 is open for public inspection.

The New General Valuation Roll is available for inspection at the following offices: Winterton: Tourism Office, Public Library and Cashier Office Bergville: Main Reception; Tourism Office; Public Library, Cashier Office and Rates Offices. Website: www.okhahlamba.org

An invitation is hereby made in terms of section(49)(1)(a)(ii) read together with 78(2) of the Act that any owner of property or other person who desires should lodge an objection with the municipal manager in respect of any matter reflected in, or omitted from, the valuation roll within the above mentioned period.

Attention is specifically drawn to the fact that in terms of Section 50(2) of the Act an objection must be in realisation to a specific property and not against the valuation roll as such.

The form for the lodging of an objection is obtainable at: Winterton: Tourism Office, Public Library and Cashier Office Bergville: Main Reception; Tourism Office; Public Library, Cashier Office and Rates Offices. Website: www.okhahlamba.org

All envelopes containing objections should be marked as follows: Mr. S.D. Sibande - Valuation Roll Objections

Enquiries and comments:

26
ality
-

11 April 2013



LOCAL MUNICIPALITY PUBLIC NOTICE

#### EXTENSION OF PUBLIC NOTICE CALLING FOR INSPECTION OF VALUATION ROLL AND LODGING OF OBJECTIONS

#### VALUATION ROLL: July 2012 IMPLEMENTATION DATE: 1 July 2013 EXTENSION ON CLOSING DATE FOR OBJECTIONS: 30 APRIL 2013

Notice is hereby given in terms of Section 49(1)(a)(i) read together with section 78(2) of the Local Government: Municipal Property Rates Act, 2004(Act No. 6 of 2004), hereinafter referred to as the 'Act", that the valuation roll for the Financial Years 2014 to 2017 is open for public inspection.

The New General Valuation Roll is available for inspection at the following offices: Winterton: Tourism Office, Public Library and Cashier Office Bergville: Main Reception; Tourism Office; Public Library, Cashier Office and Rates Offices. Website: www.okhahlamba.org

An invitation is hereby made in terms of Section (49)(1)(a)(ii) read together with 78(2) of the Act that any owner of property or other person who desires should lodge an objection with the municipal manager in respect of any matter reflected in, or omitted from, the valuation roll within the above mentioned period.

Attention is specifically drawn to the fact that in terms of Section 50(2) of the Act an objection must be in realisation to a specific property and not against the valuation roll as such.

The form for the lodging of an objection is obtainable at: Winterton: Tourism Office, Public Library and Cashier Office Bergville: Main Reception; Tourism Office; Public Library, Cashier Office and Rates Offices. Website: www.okhahlamba.org

All envelopes containing objections should be marked as follows: Mr. S.D. Sibande – Valuation Roll Objections

#### Enquiries and comments:

Contact Person:	Mr. S.D. Sibande
Telephone No.	(036) 448 8000 / 071 686 8158
Employer:	The Municipal Manager
	Okhahlamba Local Municipality
	P.O. Box 71
	BERGVILLE
	3350

10

No. 26

Printed by and obtainable from the Government Printer, Bosman Street, Private Bag X85, Pretoria, 0001 Publications: Tel: (012) 334-4508, 334-4509, 334-4510